

ΕΤΟΣ Γ'.

ΕΣΤΙΑ

ΕΚΔΙΔΟΤΑΙ ΚΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΗΝ

Τόμος "Έκτος"

Συνδρομή έτησία: 'Εν Ελλάδ: φρ. 10, ή τη ἀλλοδαπή φρ. 20.—Α! συνδρομαὶ ἔρχονται ἀπὸ Ιανουαρίου ικανού τέους καὶ εἶνε ἐτήσιαι—Γραφεῖον τῆς Διευθύνσεως: 'Οδὸς Σταδίου, 6.

5 Νοεμβρίου 1878

ΠΑΝΟΜΟΙΟΤΥΠΟΝ ΤΗΣ ΥΠΟΓΡΑΦΗΣ ΤΟΥ
ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΓΕΝΝΑΔΙΟΥ

ΠΕΡΙ ΚΥΠΡΟΥ

Τῇ 10 τοῦ παρελθόντος Ίουλίου δὲ στὸ Γάρνετ Οὐδόσλευ ἀπεβίβασθη εἰς Λευκωσίαν μετὰ στρατιώς ἀγγλικῆς καὶ κατέλαβε τὴν νῆσον Κύπρον. Κατέσχε δὲ ἡ Ἀγγλία κατὰ τὰ φαινόμενα τὴν νῆσον ὑπὸ δρους τινὰς ἀναγραφέντας ἐν τῇ μετά τῆς Τουρκίας ίδιαιτέρῳ συνθήκῃ ἀλλ᾽ οἰοσδήποτε καὶ ἀν εἰνε δέξατερικὸς τύπος τῆς κατοχῆς, ἡ Κύπρος εἶνε ἥδη κτήσις ἀγγλικὴ, οἱ δὲ Κύπριοι ὑπήκοοι τῆς Βικτωρίας, τῆς ἀνάστησης τῆς Ἀγγλίας καὶ αὐτοκρατείρων τῶν Ἰνδιῶν. Μετὰ τριακοσίων δέτῶν ἀστικήν καταδυναστείαν ἔρχεται πάλιν λαὸς εὐρωπαϊκὸς νὰ συνεχίσῃ τὴν ποικίλην καὶ πολύπλοκον ίστορίαν τῆς νῆσου. Περίεργον δὲ εἶνε ὅτι τὸ φαινόμενον τοῦτο τῆς αἰφνιδίας καταλήψεως τῆς Κύπρου ὑπὸ Ἀγγλῶν παρουσιάζεται τὸ δεύτερον ἥδη ἐν τῇ ίστορίᾳ, διότι, ὡς θὰ ἰδωμεν προχωροῦντος τοῦ λόγου, ἥδη περὶ τὰ τέλη τοῦ ΙΒ' αἰώνος κατελήφθη ἡ Κύπρος ἐξαίφνης ἐπὶ βραχὺν χρόνον ὑπὸ τοῦ βασιλέως τῆς Ἀγγλίας Ριχάρδου. Ἀλλ' ὄποις ποικίλας μορφὰς καὶ περιέργους ἐσθῆτας κτητόρων εἶδεν ἡ γῆ τῆς Κύπρου ἀπὸ τῆς πρώτης αὐτῆς ἐν τῇ ίστορίᾳ ἐμφανίσεως δύναται νὰ μάθῃ ὁ ἀναγνώστης ἀναγινώσκων τὴν βραχεῖαν ταύτην σημείωσιν.

Τὰς πρώτας ἀρχὰς τῆς ίστορίας τῆς νῆσου καλύπτει, ὡς πάντοτε σχεδὸν συμβαίνει ἐν τῇ ίστορίᾳ, ὁ μῦθος καὶ αἱ ἀσφεῖς διηγήσεις ἐκ δὲ τῆς Γραφῆς μανθάνομεν ὅτι κατεῖχον αὐτὴν οἱ ἔγγονοι τοῦ Κιττέων. Πρῶτοι δὲ βέβαιοι κάτοικοι τῆς Κύπρου ὑπῆρξαν οἱ Φοίνικες, λαὸς ἐμπορικὸς καὶ βιομηχανικὸς, οἵτινες ἐνωρίς κατέλαβον τὴν νῆσον ταύτην, ἡς εἴλκουεν αὐτοὺς ὁ πολὺς πλοῦτος, δι' ὃν ἥδη πρότερον ἐγνωρίζετο. Οἱ δὲ Φοίνικες ἀνέπτυξαν τὰς δυνάμεις τῆς γῆς καὶ τὰ μὲν ὑλομαχοῦντα δάσην παρέσχον ἀξιολογωτάτην ξυλικὴν, τὰ δὲ μέταλλα πλοῦτον πολύν. Ἰδίως δ' ὁ χαλκὸς τῆς Κύπρου ὑπῆρξε

καθ' ὅλην τὴν ἀρχαιότητα γνωστὸς ἐπὶ τοσοῦτον, ὥστε νὰ δύνομασθη ἀπὸ ταῦτης τῆς νῆσου τὸ μέταλλον ἐν πολλαῖς τῶν εὐρωπαϊκῶν γλωσσῶν, διότι καὶ τὸ εἰντρε τῶν Γάλλων καὶ τὸ copper τῶν Ἀγγλῶν καὶ τὸ Kupfer τῶν Γερμανῶν εἶνε παραφθορὰ τῆς λέξεως [aes]cyprium· ἀλλὰ καὶ ἐν Ἡπείρῳ καὶ ἀλλαχοῦ τῶν ἐλληνικῶν χωρῶν καλεῖται ἔτικαὶ σήμερον κυνέρι τὸ χαλκοῦν κωδώνιον ὅπερ οἱ ποιμένες ἔξαρτωσιν ἀπὸ τοῦ λαιμοῦ τῶν προβάτων. Οὐδὲ ἡσαν τὰ ξύλα καὶ ὁ χαλκὸς ὁ μόνος πλοῦτος τῆς νῆσου, ἀλλ' ἔξηγον αὐτόθεν οἱ Φοίνικες καὶ ἄλλα πολλά τοσαύτην δ' ἀρθονίαν προϊόντων εἶχεν ἡ νῆσος, ὥστε δὲν φαίνεται ὑπερβολικὸν τὸ λόγιον ἀρχαίου τινὸς Ψωμάριου, δεῖτις εἴπεν ὅτι ἡ Κύπρος δύναται νὰ κατασκευάσῃ, νὰ δηλίσῃ καὶ νὰ φορτώσῃ τελέως πλοῖον χωρὶς μηδὲν νὰ ζητήσῃ παρ' ἄλλου τόπου. Οὕτως οἱ Φοίνικες πλουσιούντες αὐτοὶ ἀνέπτυσσον καὶ τὰς δυνάμεις τοῦ τόπου, οἱ δὲ πρῶτοι αὐτῶν σταθμοὶ, ἔνθα βραχὺν χρόνον μένοντες ἀπετέλουν τὰς ἐμπορικὰς αὐτῶν συναλλαγὰς, ἔχειναν κατ' ὀλίγον ἐμπορεῖκ πολύκοσμα, ἀκμάζουσαι πόλεις· τὸ Κίτιον ἐπὶ τῆς νοτίας ἀκτῆς τῆς νῆσου ηὔξηθη δι' αὐτῶν καὶ φοίνικιαι πόλεις ἐδρύθησαν νέαι, ἡ Πάφος, ἡ Ἀμαθοῦς, τὸ Ἰδάλιον. Ἀλλ' οἱ Φοίνικες δὲν ἡσαν μόνον λαὸς φιλεργὸς καὶ φιλοκερδῆς· ὡς οἱ Ἐθραῖοι, μεθ' ὃν ἔχουσι κοινὸν τὸ γένος καὶ παρεμφερῆ τὴν γλώσσαν, εἶχον μεγίστην ἐπιμονὴν εἰς τὴν φυλετικὴν διαφορὰν καὶ εἰς τὰ ἥθη καὶ τὴν θρησκείαν τῶν πατέρων. Ο Φοίνιξ δὲν προσελάμβανεν εὐχερῶς τὰ ἥθη τῶν τόπων ὅπου ἐγκαθιδρύετο, πολὺ δὲ μᾶλλον αὐτῆς εἰσῆγεν εἰς τοὺς περιοίκους τὰς ἐφευρέσεις τῆς παλαιᾶς Ἀσίας, τὰς τέχνας καὶ τοὺς θεούς του. Μετὰ μὲν τῶν πλουσίων ὑφασμάτων εἰσῆγε τὰ σταθμά του, μετὰ δὲ τῶν μικροτεχνημάτων τῆς συρίας τέχνης τὴν θεάν Ἀστάρτην, μετὰ δὲ τῆς Ἀστάρτης τὰ ἀγάλματα αὐτῆς καὶ τὰ ἄλλα ἔργα τῆς φοίνικικῆς γλυπτικῆς.

Ἀλλ' οἱ Φοίνικες ὑπῆρξαν κατὰ τὴν μεσόγειον οἱ διδάσκαλοι καὶ συμπλωτῆρες, ἔπειτα δὲ οἱ συναγωνισταὶ καὶ ἀντίπαλοι λαοῦ εὐγενοῦς καὶ μεγάλου, δεῖτις πολλὰ παραλαβόν παρ' ἄλλων διεμόρφωσεν ἴδιορύθμως, ἀναπτύξας καὶ καλλύγας τὰ δακνεισθέντα. Ο λαὸς δὲ οὗτος ἦσαν οἱ Ἑλληνες, οἵτινες ἐν τῇ ἀρχαιοτάτῃ αὐ-

τῶν ιστορίας πολλαχώς εὑρίσκονται ἐν σχέσει πρὸς τοὺς Φοίνικας. Οἱ Ἐλληνες παραλαμβάνουσι παρὰ τῶν Φοίνικων τὴν νομισματικὴν μονάδα τῶν Βαθυλανίων, ἀλλ’ αὐτοὶ πρῶτοι χαράσσουσι νόμισμα, παραλαμβάνουσι τὴν γραφὴν καὶ τὰ γράμματα, ἀλλὰ ταῦτα μὲν καλλύνουσιν, εἰς δὲ τὴν γραφὴν εἰσάγουσι πρῶτοι τὴν ἀληθῆ ζωὴν, προστιθέντες τὴν πνοὴν, τὰ φωνήντα παραλαμβάνουσι τὴν συρίαν Ἀστάρτην, ἀλλ’ αὐτοὶ διαμορφοῦσιν αὐτὴν εἰς Ἀφροδίτην. Οἱ Φοίνικες ἀπήντησαν ταχέως, ὡς καὶ ἀλλαχοῦ, οὕτω καὶ ἐν Κύπρῳ τὸν ἀνταγωνισμὸν τῶν Ἐλλήνων, μετὰ δὲ τὰ Τρωϊκὰ μάλιστα ἀνεπτύχθησαν παρὰ τὸ Κίτιον, τὴν Πάρον, τὴν Ἀμαθοῦντα καὶ τὸ Ἰδάλιον πόλεις ἔλληνικαὶ ἄξιαι λόγου. Οἱ μὲν Τεῦκρος ἐκδιωχθεῖς ἐκ Σαλαμίνος ὑπὸ τοῦ πατρὸς ἰδρύει κατὰ τὰς ἀνατολικὰς ἀκτὰς τῆς νήσου τὴν Σαλαμίνα, ὑπ’ ἀλλων δὲ μιτροπόλεων κτίζονται ἡ Νέα Πάρος παρὰ τὴν δυμάνυμον φοινικὴν πόλιν, ἡ Κερύνεια, τὸ Κούριον. Πόλις μετὰ πόλιν κτίζεται παρὰ τῶν Ἐλλήνων, παρελθόντος δὲ τοῦ χρόνου ὃ ἔλληνικὸς πολιτισμὸς ἀπλοῦτος καθ’ ἄπασαν τὴν νῆσον καὶ ἡ ἀστιγή θεὰ τῶν Φοίνικων ἔγεινεν ἥδη ἡ ὥραία ἀφοργενῆς θεᾶς, ἡ μήτηρ τοῦ ἔρωτος, ἡ Κύπρις ἡτις ἔχει οἰονεὶ ἀθυρμα αὐτῆς τὴν εὐώδη γῆσσον. Τότε δὲ μάλιστα ἥρχισεν ἡ ἀκρὺ τῆς νήσου, ἀλλ’ ἐπεκράτησε καὶ ἐν Κύπρῳ ὃ αὐτὸς χωρισμὸς τῶν δυνάμεων δεῖται εἶναι γνωστὸς καὶ διὰ τὸν λοιπὸν ἀρχαῖον ἔλληνικὸν κόσμον. Οὕτω καὶ ἐν Κύπρῳ ὑπῆρξεν ἐννέα μικρὰ βασίλεια, τὸ Κίτιον, ἡ Σαλαμίς, ἡ Ἀμαθοῦς, τὸ Κούριον, ἡ Νέα Πάρος, ἡ Κερύνεια, ἡ Λάπηθος, οἱ Σόλοι καὶ οἱ Χύτροι. Τὰ βασίλεια δὲ ταῦτα ηύτυχησαν, κατ’ διλίγον δ’ ἀνεπτύχθη ἐκτάκτως τὸ ἐμπόριον, ἡ νυκτιλία, ἡ γεωργία καὶ αἱ τέχναι τῆς νήσου. Ἐκ τῶν κέδρων καὶ ἔλατῶν τῶν δασῶν τῆς ἐναυπηγοῦντο πλοῖα ἴδιόρυθμα, οἱ δ’ ἐλαφροὶ οὗτοι κέρκοντος ἦσαν γνωστοὶ εἰς τοὺς νυκτιλογμένους καὶ οἱ Κύπριοι ναυπηγοὶ προσεκαλοῦντο καὶ διπ’ αὐτῆς τῆς Σεμιράμιδος, τῆς βασιλίσσης τῶν Ἀσσυρίων. Τότε δὴ ἡ νῆσος ὑπῆρξε τοσούτον ἵσχυρὰ διὰ τὸν στόλον αὐτῆς ὥστε καὶ ἐθελασσοκράτει τριάκοντα καὶ τρία ἔτη ἀπὸ τοῦ 976—943 π. Χ. καὶ τὰ πλοῖα αὐτῆς ἔξωρμουν ἀπὸ τριάκοντα λιμένων καὶ ἡ νῆσος ἔξεπεμπεν ἀποικίες εἰς τὴν Μακεδονίαν, τὴν Ἀσίαν καὶ τὴν Ἐλλάδα. Ἀλλὰ καὶ οὕτως ἵσχυρὸν στόλον ἔχουσα ἡ Κύπρος δὲν ἥδυνθη πάντοτε νὰ σωθῇ ἀπὸ τῶν ἵσχυρῶν γειτόνων οἵτινες ἡ πείλουν αὐτὴν διὰ τὸ ἐπίζηλον τῆς θέσεώς της. Οὕτω δ’ ἡ ναυγάσθη νὰ ὑποταχθῇ εἰς τοὺς Ἀσσυρίους, ἀλλ’ ἡ κατάκτησις αὐτῷ, κακίπερ ἀφείσα τὴν γραφὴν τινὰ ἐπὶ τῆς νήσου, ὑπῆρξε παροδική· ἡ δὲ Κύπρος ἐπανελθοῦσα εἰς τὰς χειράς τῶν Ἐλλήνων ἔγεινε μετά τινας πάλιν αἰῶνας κατῆμα τὴν γραφὴν τῶν Ἐλλήνων.

* Αμασίς κατέκτησεν αὐτὴν τῷ 550 π. Χ. Ἀλλ’ ἡ αἰγυπτιακὴ ἀρχὴ διήρκεσε μόνον εἰκοσι καὶ πέντε ἔτη· τῷ δὲ 525 οἱ Κύπριοι ὑπετάχθησαν ἐθελούτιοι εἰς τοὺς Πέρσας ἵνα σωθῶσιν ἀπὸ τῶν Αἰγυπτίων καὶ προσεκάλεσαν τὸν Καμβύσην. Οὕτω δὲ ἡ Κύπρος ἔγεινε μέρος τῆς πέμπτης περιοχῆς σατραπείας, οἱ δ’ ἐννέα βασιλεῖς ἔγειναν μπήκοι τοῦ μεγάλου βασιλέως καὶ ἡ νῆσος ἔξοιλούθει ὑπὸ τὴν περιοχὴν ἀρχὴν προβαίνουσα εἰς τὰς τέχνας καὶ τὸν πλοῦτον. Ἀλλ’ ἐπειδὴ δὲν ἦτο μόνη φροντὶς τῶν Κυπρίων ἡ διλικὴ εὐημερία, ἀπεπειράθησαν πολλάκις νὰ ἐλευθερωθῶσιν ἀπὸ τοῦ περιοχοῦ ζυγοῦ· μέχρι δὲ τῆς ἐμφανίσεως τῶν Ρωμαίων ἐπὶ τὴν σκηνὴν τῆς ιστορίας, ἐπὶ πέντε σχεδὸν αἰῶνας, οἱ Κύπριοι ἐδιράττοντο πάστος δυνατῆς εὐκαιρίας ἵνα τύχωσι τῆς ἐλευθερίας, καὶ διότις αὐτῶν ὑπῆρξε πάλιη διηνεκῆς μεταξύ τῆς κατηναγκασμένης θεραπείας τῶν ξένων δεσποτῶν καὶ τῶν ἔθελουσίων ὑπὲρ αὐτονομίας ἀγώνων. Καὶ συμμετέχει μὲν τῆς ἀποστασίας τῶν Ἰώνων, κατὰ τῶν Περσῶν πάσσα η γῆτος πλὴν τῆς Ἀμαθοῦντος, ἀλλ’ ἐπειτα ἀναγκάζεται νὰ στείλῃ ἐκατὸ πεντάκοντα μαρχός νῆσος ἐπικούρους τῶν Περσῶν. Τίς δὲν γνωρίζει ἐπειτα τοὺς ἀγῶνας τῶν Ἀθηναίων πρὸς κατάκτησιν τῆς νήσου καὶ τίς δὲν ἐνύμειται τὸν θάνατον τοῦ Κίμωνος κατὰ τὴν πολιορκίαν τοῦ Κίτιου; Τίς δὲν ἥκουσεν ἀπὸ τῶν βάθρων ἔτι τοῦ σχολείου, ὅτε ἐδιδάσκετο τοὺς λόγους τοῦ Ἰσοκράτους, τὸ δραῖον ὄνομα τοῦ ἀγαθοῦ τῆς Σαλαμίνος βασιλέως Εὐαγόρου, δεῖται τοσοῦτον ὑπῆρξε φιλέλλην καὶ φιλαθήναιος, ὡστε νὰ σταθῇ διὰ διδρίας αὐτοῦ ἐξ εὐνοίας ὑπὸ τῶν Ἀθηναίων ἐν τῷ ἀγορᾷ; Ἀλλὰ καὶ πάλιν ἐπειταν ἡ νῆσος εἰς τὰς χειράς τῶν Περσῶν μέχρι τῆς ἐν τοῖς μάχης (333 π. Χ.), δεῖται οἱ Ἐλληνες τῆς Κύπρου ἐκηρύχθησαν ὑπὲρ τοῦ Ἀλεξάνδρου καὶ ἐθοίθησαν αὐτῷ διὰ μηχανῶν καὶ πλοίων εἰς τὴν ἀλωσιν τῆς Τύρου, ἐκδικούμενοι οὕτω μετὰ αἰῶνας πολλοὺς τὴν Φοινίκην ἐκείνην, ητις ὑπῆρξεν ἡ μεγάλη ἀντίπαλος τῶν Ἐλλήνων καὶ κατὰ τὴν Κύπρον, ὡς πολλαχοῦ τῆς Μεσογείου. Οὔδε περιωρίσθησαν οἱ Κύπριοι εἰς μόνην ταύτην τὴν ἐπικούριαν, ἀλλ’ διὰ μὲν βασιλεὺς τοῦ Κίτιου ἐδωρήσατο εἰς τὸν νεαρὸν ἥρωα μάχαιραν θαυμαστὴν, Κύπριοι δὲ ἔνδρες ἥκολούθησαν εἰς τὸν ναύαρχον τοῦ Ἀλεξάνδρου Νέαρχον κατὰ τὸν περίπλουν τοῦ περιοχοῦ κόλπου. Ἐπῆλθον ἐπειτα οἱ φιλόνεικοι χρόνοι τῶν στρατηγῶν τοῦ Ἀλεξάνδρου καὶ πολλὴ ἐπεκράτησεν ἐν αὐτοῖς ἕρις περὶ τῆς Κύπρου, ἔως ἐγένετο κύριος τῆς νήσου Πτολεμαῖος δ. Λάγου τῷ 306 π. Χ. Τότε δ’ ἀπώλεσεν ἡ γῆτος ὑπὸ τοὺς Λαγίδας τῆς Αἰγύπτου τὴν σκιὰν τῆς προτέρας αὐτονομίας, τοὺς βασιλεῖς αὐτῆς καὶ τὰς προνομίας, εἴγεινε δὲ κτῆμα τοῦ αἰγυπτιακοῦ στέμματος. Οἱ βασιλεῖς τῆς Αἰγύπτου

ἐπεκλήθησαν καὶ βασιλεῖς τῆς Κύπρου, ἴδιαιτέρος δὲ ἄρχων ἐστέλλετο εἰς τὴν Σαλαμίνα καλούμενος στρατηγός καὶ γανάρχος καὶ ἀρχιερέως δικαστής τὴν γῆσσον.³ Άλλῃ δὲ σποτική τῶν Λαγιδῶν δυναστεία καὶ αἱ ἔριδες μετὰ τῶν Σελευκιδῶν τῆς Συρίας ἐπήνεγκρον τέλος τὴν κατάπτησιν τῆς νήσου ὑπὸ τῆς Ρώμης, ἐπελθοῦσαν δι’ αἰφνιδίου καὶ βιαίου ψηφίσματος τῆς ῥωμαϊκῆς συγκλήτου, ὅπερ κατηγορήθη δεινῶς καὶ ὑπ’ αὐτῶν τῶν ἀρχαίων. Συγέβησαν δὲ ταῦτα τῷ 59 π. Χ.

Ούτως ή Κύπρος μετά μακράν περίοδον ἐτῶν, μεταμείψασα δόξαν μετά δόξαν καὶ δεσπότην μετά δεσπότην, ἔγεινε κτῆμα ρωμαϊκόν. Περὶ δὲ τῆς ρωμαϊκῆς ἔξουσίας ὅλη γα ἀρκοῦσιν, ἐπειδὴ δρθῶς ἐρρήθη ὅτι διὰ τὴν Ἑλλάδα αὕτη δὲν διέφερε πολὺ τῆς τουρκικῆς δυναστείας. Ὡς δὲ ή κατάκτησις τῆς νήσου ὑπῆρξεν αἰφνιδία ἀρπαγὴ, οὕτως ή πρώτη πρᾶξις τῶν Ῥωμαίων ἐν τῇ νήσῳ ὑπῆρξεν αἰσχρὸς ἀπεμπόλησις τῶν δημοσίων θησαυρῶν. Τίς δὲ διαπράξεις τὸ ἀδικον ἔγκλημα; Ὁ δίκαιος Κάτων! Χρυσᾶ καὶ ἀργυρᾶ ἀγγεῖα, πορφυρᾶ ὑφάσματα, πολύτιμοι λίθοι, πολυτελὴ σκεύη ἐπωλήθησαν ἐσπεύσμένως ἐν αὐτῇ τῇ νήσῳ, ἐν δὲ τῇ ἀγορᾷ τῆς Ῥώμης θριαμβευτικῶς ἐπέδειξεν διάκονος Κάτων τὰ κιβώτια τὰ περιέχοντα τὸ τίμημα τῆς ἀνομίας, 250,000,000 περίου σημειωνῶν δραχμῶν. Τὸ ποσὸν τοῦτο περέχει ἰδέαν μικράν τοῦ μεγάλου ἐν τῇ ἀρχαιότητι πλούτου τῆς νήσου, πλούτου προελθόντος μὲν τὸ πρῶτον ἐκ τῶν φυσικῶν προϊόντων τῆς νήσου, προσενήσαντος δ' εἰτα εὑμάρειαν τοῦ βίου καὶ διαφθοράν οὐ μικράν. Ἡ διαφθορὰ δὲ αὔτη ηὔχηθη ἐπὶ τῆς ἀρχῆς τῶν Ῥωμαίων ἐπαισθητῶς καὶ κατ' ὀλίγον εξέλιπεν ἀπὸ τῆς ψυχῆς τῶν Κυπρίων τὸ πνεῦμα τῆς ἐλευθερίας καὶ ή δύναμις τῆς αὐτενεργείας. Ῥωμαῖος ἀνθύπατος, ἐδρεύων ἐν Πάρῳ, διώκει τὴν νήσον, ἀλλὰ σπάνιοι ὑπῆρξαν διοικηταὶ φιλάνθρωποι καὶ ἔργα τοῖς δικιέρων, οἱ δὲ πλειστοὶ ήσαν πλεονέκται φιλόχρουσοι μάνον σκοπὸν ἔχοντες τὸν χρηματισμόν. Βραδύτερον δέ ποτε ἥδυνατο νὰ λογισθῇ ή νήσος εὐτυχῆς ὅτε οἱ καλλίτεροι τῶν αὐτοκρατόρων ἐφρόντιζον περὶ τοῦ ἐμπορίου καὶ τῶν τεχνῶν. Ἀλλ' εἰχεν ἥδη ἐκλίπει ή λάρμψις ή πολλὴ καὶ διπολύνυχος στόλος καὶ ή πληθὺς τῶν ἀγαλμάτων· δὲν ὑπῆρχεν Εὐαγγέρας φιλέλλην βροτεὺς οὐδὲ ὄρμουν πρὸ τοῦ Κιτίου τριήσεις ἀθηναῖκαι. Ἔβραιοι μεταλλευταὶ ἔζωρυσσον τὸν γαλάκην τῶν μεταλλείων ὑπὸ τὴν φρουράν ρωμαϊων δούρωρόρων. Ἡ ἀποικία δὲ αὕτη ηὔχανε καθ' ἐκάστην τέλοις δὲ ἡμέραν τινὰ ἀριχθησαν εἰς τὴν Πάρον, ὑπάτου ὅντος τοῦ Παύλου Σεργίου, δύο Πουνδαῖοι οἵτινες δὲν ἦλθον νὰ λέιωσιν, ἀλλὰ νὰ δύσωσι, δὲν ἐκήτουν γαλάκην, ἀλλὰ διένεμον χρυσόν. Ἐν τῇ γῇ τῇς Κύπριδος ἐλάλουν περὶ Πησοῦ καὶ τῶν διδαχμάτων αὐτοῦ δι Πησοῦς καὶ

δ Βαρνάβας, ἀλλ᾽ ή νέα θρησκεία διεδόθη καὶ
έστερεώθη κατὰ μικρὸν καὶ μετ' ἀγῶνας πολλοὺς
καὶ αἵματηρούς. Τέλος δὲ ὅμως ὑπερίσχυσεν δι-
χριστικινισμὸς ἐν τῇ νήσῳ ἐπὶ τοσοῦτον, ὥστε
ἰδρύθησαν περὶ τὰς τριάκοντα ἐπισκοπὰς, ὃν
προϊστατο δίκην μητροπόλεως ἡ Κωνσταντία,
ἥτοι ἡ παλαιὰ Σαλαμίς. Διεδόθη δὲ ἡ νέα θρη-
σκεία μετὰ τῶν αὐτῶν καὶ ἀλλαχοῦ ἔξωτερικῶν
τύπων· καὶ ἐπληρώθησαν μὲν αἱ ἀκταὶ καὶ αἱ ἀκρώ-
ρειαι τῆς νήσου ἐκκλησιῶν καὶ μοναστηρίων καὶ
εἰκόνων θαυματουργῶν καὶ ἐφαίδρυναν τὰς ἐρη-
μίας αὐτῆς πανηγύρεις θρησκευτικαὶ, ἀλλὰ δὲν
ἔξελιπε τελέως ἡ ἀνάμνησις τοῦ παρελθόντος,
παρὰ δὲ τὴν Παναγίαν τοῦ Κύκκου καὶ τὴν Τροο-
δίτισσαν καὶ τὴν Χρυσορογιάτισσαν λατρεύεται,
ῶς λέγουσιν, ἡ Παναγία ἡ Ἀφροδίτισσα. Ἀλλ᾽ ή
μιγάδες αὐτῇ ἀγίᾳ δὲν εἶνε φαιδρὰ ὡς ἡ Κύπρις καὶ
ἡ Παφία, ἀλλὰ στυγνή τις καὶ ἔχει τοὺς δριθαλ-
μοὺς μεστοὺς μελαγχολίας ὡς τις εἰκὼν ἱστορη-
θεῖσα διὸ Λουκᾶς τοῦ Ἀποστόλου, κατὰ τὴν κοι-
νὴν δοξασίαν.

Ἐν ᾧ δὲ κατ’ διλίγον ἐν τῷ πίστει τοῦ λαοῦ ἡ Ἀφροδίτη μετεμορφοῦτο εἰς τὴν Ἀφροδίτισσαν, ἔγινετο καὶ ἔλλη οὐγὸν ἦττον σπουδαίᾳ μεταβολῇ· μετά τὸν χωρισμὸν δῆλα δὴ τοῦ ῥωμαϊκοῦ κράτους ἡ ἀνατολικὴ βασιλεία ἔγινετο κατὰ μικρὸν ἐλληνικὴ καὶ ἡ Κύπρος διώκετο ὑπὸ τῶν Βυζαντίνων τῆς Κωνσταντινουπόλεως. Καὶ ἐκκλησιαστικῶς μὲν ἔξηρτο μέχρι τινὸς ἐκ τῆς Ἀντιοχείας, εἴτα δὲ ἐκ τῆς Κωνσταντινουπόλεως, ὡς τῷ 690 ἐπὶ Ἰουστινιανοῦ Β' ἀνεγγωρίσθη τὸ αὐτοκέφαλον τῆς μητροπόλεως τῶν Κυπρίων, ἣτις μετωνομάσθη Νέα Ἰουστινιανούπολις πρὸς τιμὴν αὐτοῦ. Πολιτικῶς δὲ διώκετο ἡ νῆσος ὑπὸ στρατηγῶν οἵτινες οὔτε καλλίτεροι οὐδὲ γειτόνεροι ἦσαν τῶν συνήθων ἐν ταῖς ἐπαρχίαις Βυζαντίνων ἀρχόντων. Διὰ τοῦτο δὲ ἐν τῷ μακρῷ χρόνῳ τῆς βυζαντιακῆς ἀρχῆς δὲν ἔλειψαν οὕτε καταπιέσεις τῶν ἐγχωρίων ὑπὸ τῶν στρατηγῶν, οὔτε ἐπαναστάσεις αὐτῶν τε καὶ τοῦ λαοῦ κατὰ τῆς μητροπόλεως. Ἀλλὰ τὸ κυριώτατον ἐπεισόδιον τῆς ἱστορίας τῆς νήσου ἐπὶ τῶν Βυζαντίνων ὑπῆρχεν αἱ συνεχεῖς ἀπόβειραι τῶν Αράβων πρὸς κατάκτησιν τῆς Κύπρου. Ἡρξατὸς δὲ διολυμήρος οὗτος λαὸς ἀπειλῶν τὰ δρικα τοῦ Βυζαντιακοῦ κράτους ἤδη ἀπὸ τῶν χρόνων τοῦ Βασιλέως Ἡρακλείου ὅτε δὲ σὺν τῷ χρόνῳ ἐγένοντο κύριοι τῆς Αἰγύπτου, τῆς Σικελίας, τῆς Ισπανίας καὶ ἔκμαζον αἱ τέχναι αὐτῶν καὶ τὰ γράμματα ἀπὸ τοῦ Βαγδατίου μέχρι τῆς Κορδοβῆς, δὲν ἥδυναντο νὰ μείνωσιν ἔξω τῆς περιοχῆς τῶν κατακτήσεων αὐτῶν αἱ ἐλληνικαὶ νῆσοι. Ὡς εἰδός δὲ ἡ Κύπρος διὰ τὴν θέσιν αὐτῆς καὶ τὸν πλοῦτον εἴλκυεν αὐτοὺς εἰπερ τις καὶ ἔλλη. Ἀπὸ δὲ τοῦ ἑδόμου αἰῶνος μετοῦντος μέχρι τοῦ δεκάτου δυνάμεθ ώ γὰ εἰπωμεν διτὶ ἡ Κύπρος κατεκτάτο ἐγκληλᾶξ παρὰ τῶν Ἀράβων

καὶ πάλιν ἐπανήρχετο εἰς τὰς χεῖρας τῶν Ἐλλήνων. Οὕτω δὲ προβληματικὴ καὶ κινδυνώδης εἶχε καταστῆ διὰ τοὺς Βυζαντίους ἔνεκκ τῆς ἐπιμονῆς τῶν Ἀράβων ἡ κατοχὴ τῆς Κύπρου, ὅτε δὲ αὐτοκράτωρ Ἰουστινιανὸς δὲ Β' τῷ 688 ἀπετειράθη νὰ συνοικίσῃ τοὺς Κυπρίους πανοικεὶ κατὰ τὸν Ἐλλήσποντον. Ἀλλὰ καὶ παρὰ πάντας τούτους τοὺς κλονισμοὺς διὰ τῆς παραδόξου δυνάμεως ἦν ἥντλει τὸ βυζαντιακὸν κράτος ἐπὶ τῶν ἰδίων αὐτοῦ σπλάγχνων, πάντοτε ἀπειλούμενον ἀλλὰ καὶ πάντοτε ἀναβιοῦν, ἀπετομήθη ὁ κινδυνός καὶ ἡ Κύπρος ἔμεινε τέλος ὑποχείριος εἰς τοὺς Βυζαντίους, σωθεῖσα ἀπὸ τῶν Μωαμεθανῶν.

Ἄλλ' ἥδη ἐπήρχοντο κύνδυνοι νέοι κατὰ τοῦ ταλαιπώρου κράτους, ὅπερ ἀμυνθὲν κατὰ τῶν ἀπίστων, δὲν ἥδυνήθη νὰ σωθῇ ἀπὸ τῶν δμοπίστων οἵτινες ἐνεδύθησαν τὸν σταυρὸν πρὸς ἀπελευθέρωσιν τοῦ τάφου τοῦ Σωτῆρος.

Μετὰ μακρὰς ἀταξίας αἴτινες ἐπήνεγκον τὴν εἰς τὴν ἀρχὴν τῆς Κύπρου αὐτογνάμονα ἀνάβασιν Ἰσαακίου τοῦ Κομνηνοῦ, καταγομένου ἐκ τοῦ οἴκου τῶν δμωάμων αὐτοκρατόρων, Ῥιχάρδος δὲ Λεοντόθυμος ἐκστρατεύων κατὰ τῆς Παλαιστίνης προσωριμόθη τῷ 1191, ὅποι τρικυμίας ἀναγκασθεὶς, εἰς τὴν Κύπρον. Θελήσας δὲ δ' Ἰσαακίος νάντιταχθῆ αὐτῷ διὰ τῶν ὄπλων τῆς ἀπάτης καὶ τῶν τοῦ πολέμου ἐπέσυρε τὴν δργὴν τοῦ γενναίου Ἀγγλου καὶ ἡττήθη αἰσχρῶς παρὰ τὴν Λεμισσόν. Ἡ δὲ νίκη αὗτη ὑπῆρξεν ἀφορμὴ τῆς κατακτήσεως ἀπάσης τῆς νήσου ὑπὸ τῶν μετὰ τοῦ Ῥιχάρδου, ἐν οἷς καὶ δ Γουΐδων δ Λουζινιάν, ὅστις καὶ ἐκυρίευσε τὴν Ἀμυδράστον καὶ τὸ φρούριον τῆς Κερουνείας. Συνέπεινε δὲ εἰς τὴν εὐχερῆ ταύτην ὑπὸ τῶν ξένων κατάκτησιν τῆς νήσου καὶ ἡ ἀπέχθεια τῶν Κυπρίων κατὰ τοῦ δμογενοῦς τυράννου Ἰσαακίου. Ἀλλὰ βεσαγὸν μετὰ ταῦτα χρόνον τὸ ἔθνικὸν αἰσθημα, ἔξεγερθὲν καὶ πάλιν, προύκάλεσεν ἐπανάστασιν κατὰ τῶν ἀλλογενῶν, ἐν ᾧ μόλις ἥδη εἶχεν ἀποχωρῆσει ἐκ τῆς νήσου εἰς Συρίαν δὲ τῆς Ἀγγλίας βασιλεὺς, σύρων μεθ' ἔχυτοῦ δέσμιον τὸν πρώην ἄρχοντα τῆς νήσου. Καὶ ἡ μὲν ἐπανάστασις ἐκείνη κατεβλήθη ταχέως, ἀλλ' ἡ ἔνδειξις τοῦ φρονήματος τῶν Κυπρίων ἔπεισε τὸν Ἀγγλον μονάρχην νὰ μεριμνήσῃ περὶ τῆς νέας αὐτοῦ κτήσεως, καὶ ἐπώλησε τὴν νήσον εἰς τοὺς Νατταταὶ ἀντὶ 1,350,000 δραχμῶν περίπου.

Καὶ οἱ μὲν Νατταὶ δὲν ἥδυνήθησαν νὰ μείνωσι μακρὸν χρέον ἐν Κύπρῳ διὰ τὴν ὡμότητα αὐτῶν καὶ τὴν ἀντίστασιν τῶν ιθαγενῶν. Ἀλλὰ ταχέως εὑρεν δ Ῥιχάρδος ἀντικαταστάτην αὐτῶν, τὸν Γάλλον ἴπποτην Γουΐδωνα Λουζινιάν, ὅστις ἤγραψεν ἐπὶ τῷ αὐτῷ τιμήματι τὴν νήσον.

Ἐπὶ τρεῖς σχεδὸν αἰῶνας ἥρξε τῆς νήσου δ οἴκος τῶν Λουζινιάν. Πολλοὶ τῶν ἡγεμόνων κα-

τέστησαν ἀγαπητοὶ εἰς τοὺς λαοὺς αὐτῶν, καὶ τοι δὲν συνεβίβαζετο πάντοτε τὸ συμφέρον τοῦ δυναστεύοντος οἴκου μετὰ τῆς θελήσεως τῶν ὑπηκόων. Οἱ Λουζινιάν ἀνήγειραν πανταχοῦ τῆς νήσου πύργους καὶ φρούρια πρὸς ὅμυναν ἀπὸ τῶν ξένων ἐπιδρομέων καὶ ἀσφάλειαν κατὰ τῶν ἐγχωρίων, διὰ συνετῆς δὲ διοικήσεως ἔφθασε τὸ κράτος αὐτῶν εἰς μεγίστην ἀκμὴν, μάλιστα ἀπὸ τοῦ 1285 μέχρι τοῦ 1373, ἰδίως δὲ ὑπὸ τοὺς βασιλεῖς Ἐρρίκον Β', Οὐγωνα τὸν Δ', Πέτρον τὸν Α'. Η Σμύρνη καὶ ἡ Ἀλεξάνδρεια ἐκυριεύθησαν τότε ὑπὸ τῶν βασιλέων τῆς Κύπρου καὶ οἱ Ἐμπρατορίαι τῶν συριακῶν παραλίων ἐπλήρων φόρους εἰς τὸ ἀκμαῖον κράτος.

Δὲν εἶνε δύνατὸν νὰ περιληφθῶσιν ἐν τῇ βραχείᾳ ταύτη πραγματείᾳ, ἵτις περιλαμβάνει μόνον συνοπτικῶς τὴν ἴστορίαν τῆς νήσου, αἱ τύχαι τῆς Κύπρου ἐπὶ τοῦ οἴκου τῶν Λουζινιάν, περὶ ὃν τρίτομον μακρὰν συγγραφὴν ἐδημοσίευσεν δ Γάλλος λόγιος Mas-Latrie, καὶ τὰς δοπίας περιγράφουσι διὰ μακρῶν οἱ ἐγχώριοι κατὰ τοὺς μέσους αἰῶνας χρονογράφοι, οὓς ἔξεδωκεν δ φιλόπονος κ. K. Σάθας. Ἄς ἀρκεστήσι δ' οἱ ἀναγνῶσται τῆς Ἔστιας εἰς τὴν ἑξῆς βραχεῖαν, ἀλλ' ἀξιόλογον περιγραφὴν τῆς καταστάσεως τῆς Κύπρου ἐπὶ τῶν Λουζινιάν, ἦν παρενείρει εἰς τὸ περὶ Κύπρου ἀξιόλογον αὐτοῦ σύγγραμμα δ Γερμανὸς καθηγητῆς v. Löher.

«Ἐπὶ τῶν χρόνων τούτων ἡ νήσος εἶχε κατατῆ τὸ κυριώτατον κέντρον τοῦ κατὰ τὴν Ἀνατολὴν ἐμπορίου. Αἱ πραγματεῖαι αἱ ἔρχομεναι ἐκ τῆς Ἰνδίας εἰς τὴν Αἴγυπτον καὶ ἐκ τῆς ἐνδοτέρας Ἀσίας εἰς τὰς ἀκτὰς τῆς Συρίας καὶ αἱ μεταβιβάζομεναι ἀπὸ τῆς Εὐρώπης εἰς τὴν Ἀνατολὴν συνήγοντα ἐπὶ τὸ αὐτὸν ἐν Κύπρῳ, ἀντηλάσσοντο ἐνταῦθα πρὸς ἀλλήλας ἡ μετεκομίζοντο ἐντεῦθεν εἰς ἀπώτερα μέρη. Ὅσω δὲ περισσότεραι πόλεις ἐπιπτον ἐκεῖ πέραν εἰς χεῖρας μουσουλμανικὰς καὶ ἔχαγον τοὺς χριστιανοὺς αὐτῶν κυρίους, τόσῳ περισσότεροι ἐμποροὶ καὶ βιομήχανοι ἔφευγον εἰς Κύπρον καὶ τόσῳ μᾶλλον ηὔζανε τῆς νήσου ταύτης ἡ ἐμπορικὴ σημασία. Αἱ πόλεις Λεμισσός, Πάφος, Κερύνεια ἔγειρον ἐμπόρων καὶ τραπεζιτῶν ἐκ Κωνσταντινούπολεως, Δαμασκοῦ, Βηρυττοῦ καὶ Ἀλεξανδρείας, ἐκ Βενετίας, Πίσας, Γενούης, Βαρκελῶνος καὶ Μασσαλίας. Δὲν ὑπῆρχε καθ' ἀπασαν τὴν Μεσόγειον ἐμπορείον σπουδαιότερον τῆς Ἀμυδράστου. Ἐδιδε δὲ ζωὴν ἀπαύστως εἰς τὰς ἀκτὰς τῆς Κύπρου καὶ τὸ ῥεῦμα τῶν προσκυνητῶν τῶν μεταβαίνοντων εἰς τὸν Ἀγιον Τάφον ἡ ἔρχομένων ἔκειθεν. Ἐπειδὴ δὲ καὶ ἡ γεωργία, ἡ κηπευτικὴ καὶ ἡ βιομηχανία περιείπετο ὑπὸ ἐπιμελῶν ἀνδρῶν, ἐπληθυθησαν τὰ πλούτη, ἀλλὰ σὺν αὐτοῖς καὶ ἡ τρυφὴ καὶ ἀνηθικότης εἰς βαθὺν ἀπίστευτον.

»Ἐγχομεν ἔξεικόνισιν τῆς Κύπρου τῶν τότε

χρόνων ὑπὸ Λουδόλφου τοῦ ἐκ Sudheim, ὅστις ἐπὶ πέντε ἔτη περιηγήθη ἐν τῇ Ἀνατολῇ, τῷ δὲ 1350 ἔγραψε τὸ ἄριστον ὁδοιπορικὸν τοῦ αἰῶνος ἐκείνου . . . «Ἡ Κύπρος, γράφει, εἶναι ἡ εὐγενεστάτη καὶ ἐνδοξοτάτη τῶν νήσων, ἀλλὰ καὶ ἡ πλουσιωτάτη, οὐδεμίᾳ δὲ ἀλληλοίσουται πρὸς αὐτὴν, εἶναι δὲ καὶ περὶ πάντα τάγαθα εὐφορωτέρα πάσης ἀλλης. Ὡς λέγεται ἐν τῇ ἀγίᾳ Γραφῇ, ἡ Κύπρος κατώκηθη τὸ πρῶτον ὑπὸ τοῦ Ἰάρφεθ, τοῦ υἱοῦ τοῦ Νῶε. Διακρίνεται μεγάλως πασῶν τῶν ἀλλων χωρῶν διὰ τὸ ὑψος αὐτῆς, περιβάλλεται δὲ ὑπὸ πασῶν τῶν παραλίων πόλεων, δῆλα δὴ τῶν τῆς Αἰγύπτου, Συρίας, Ἀρμενίας, Τουρκίας καὶ Ἐλλάδος, ὡς ὑπὸ ζώνης. Εἰς πάσας ταύτας τὰς πόλεις δύναται τις νὰ καταπλεύσῃ τὸ πολὺ μετά μίκην ἡμέραν. Ἡ Νικωσία (Λευκωσία) εἶναι ἡ πρωτεύουσα, κεῖται δὲ ἐν μέσῃ τῇ Κύπρῳ ὑπὸ τὰ ὅρη ἐν χώρᾳ πεδινωτάτῃ καὶ ἐν κλίματι ὑγιεστάτῳ. Ἐν ταύτῃ δὲ τῇ πόλει κατοικοῦσιν ἔνεκα τῆς πραότητος καὶ ὑγιεινότητος τοῦ ἀέρος δὲ βασιλεὺς τῆς Κύπρου καὶ πάντες οἱ ἐπίσκοποι καὶ οἱ ἀλλοι μεγιστᾶνες τοῦ βασιλείου καὶ πάντες οἱ ἀλλοι ἡγεμόνες, κόμητες, εὐγενεῖς καὶ βαρῶνοι καὶ ἵππόται κατοικοῦσιν τὸ πλεῖστον ἐνταῦθα, ἐπιδιδόμενοι δισημέραι εἰς τοὺς ἀγῶνας, τὰς ἱπποδρομίας καὶ ἰδίως τὰ κυνηγέσια διότι ὑπάρχουσιν ἐν Κύπρῳ αἴγαροι, ὧν ὅμοιοι δὲν εὑρίσκονται ἀλλαχοῦ τοῦ κόσμου. Θηρῶνται δὲ τούτους διὰ λεοπαρδάλεων, ἀλλως δὲ δὲν δύνανται νὰ συλληφθῶσιν. Ὑπάρχουσι δὲ ἐν Κύπρῳ ἀρχοντες, εὐγενεῖς, βαρῶνοι, ἵππόται καὶ οἰκονύροι πλουσιώτεροι τῶν ἀλλαχοῦ τῆς γῆς οἰκούντων, ἐπειδὴ δὲ ἔχων αὐτόθι προσόδους 3,000 φλορινῶν (36,000 φράγκων περίπου) θὰ ἔθεωρεῖτο ἔχων δλιγάτερα τοῦ ἔχοντος ἀλλαχοῦ τρία μάρκα. Δαπανῶσι δὲ δόμως πᾶσαν αὐτῶν τὴν περιουσίαν εἰς τὰ κυνηγέσια. Οὕτω δὴ ἐγνώρισα κόμητά τινα τῆς Ἰάρφας ἔχοντα πλέον ἡ πεντακόσια λαγωνικὰ, ἐκάστη δὲ δυάς κυνῶν ἔχει κατὰ τὸ ἔθος ἴδιον ὑπηρέτην καθαρίζοντα αὐτοὺς, λούντα καὶ μυρίζοντα, τοῦθ' ὅπερ θεωρεῖται ἐκεὶ ἀναπόφευκτον διὰ τοὺς θηρευτικοὺς κύνας. Ὁμοίως ἔχει τις εὐπατρίδης τούλαχιστον δέκα ἔως δώδεκα ἴερανας ἀπαιτοῦντας ἴδιας δαπάνας καὶ ὑπηρεσίας. Ἐγνώρισα δὲ ἐν Κύπρῳ πολλοὺς εὐγενεῖς καὶ ἵππότας, οἵτινες θὰ ἥδύναντο εὐχερέστερον νὰ διατηρήσωσι καὶ διαθέρψωσι διακοσίους ἐνόπλους παρὰ τοὺς κυνηγοὺς καὶ ἵερακοτρόφους αὐτῶν. Ἐπειδὴ δταν ἔξερχονται ἐπὶ θήραν, κατατακηνοῦσι πολλάκις ἐπὶ μῆνα δόλον ἐν τοῖς δάσεσι καὶ ἐπὶ τῶν δρέων καὶ μεταίρουσιν ἀπὸ τόπου εἰς τόπον, σχολάζοντες περὶ κύνας καὶ ἵερακας καὶ φέροντες μεθ' ἔκυπτων πάντα τάναγκαῖα καὶ τὰς προσηκούσας τροφὰς ἐπὶ καμήλων καὶ κτηνῶν.»

«Μετὰ ταῦτα διηγεῖται δὲ περιηγητὴς πῶς

πάντες οἱ ἀρχοντες οὗτοι καὶ κύριοι μετέβησαν εἰς Κύπρον ἐκ τῆς Ἀγίας Γῆς καὶ ὅτι ἔνεκα τῆς ἐν Κύπρῳ συρροῆς πραγματειῶν καὶ προσκυνητῶν ἐκ πάσης τῆς γῆς «ἀκούει τις αὐτόθι ἀπὸ πρωτίας μέγρις ἐσπέρας ὅφε θρύλους καὶ νέα καὶ πᾶσαι αἱ γλώσσαι εἰναι καταληπται καὶ λαλοῦνται καὶ διδάσκονται ἐν ἴδιοις σχολείοις. Ἄλλ' ἡ πλουσιωτάτη πόλις ἦν ἡ Ἀμυρόχωστος. «Πολίτης τις τῆς πόλεως ταύτης ἡραβώνισέ ποτε τὴν θυγατέρα του, ἡτις εἶχε κοσμήματα τῆς κεφαλῆς οὔτω πλούσια, ὥστε οἱ μεθ' ἡμῶν ἐλθόντες Γάλλοι ἵπποται τὰ ἔξετίμησαν ὡς πολυτιμότερα πάντων τῶν κειμηλίων τοῦ βασιλέως τῆς Γαλλίας. Ἐμπορός τις τῆς πόλεως ταύτης ἐπώλησεν εἰς τὸν σουλτάνον σφαῖραν χρυσῆν, σύμβολον τῆς ἀρχῆς, κεκοσμημένην διὰ μόνων τεσσάρων πολυτίμων λίθων, ἐνὸς ἀνθρακος, ἐνὸς μαργαρίτου, ἐνὸς σαπφείρου καὶ ἐνὸς σμαράγδου, ἀντὶ 60,000 φλορινίων (730,000 φράγκων), καὶ δῆμος ἐζήτει κατόπιν νὰ ἔχαγοράσῃ τὸ αὐτὸ δειπνήλιον ἀντὶ 100,000 (1,230,000 φράγκων), τοῦθ' ὅπερ δὲν κατωρθωσε. . . Ἐν τινι φαρμακείῳ τῆς πόλεως ταύτης ὑπάρχει πλειοτέρα ξυλαλόη παρ' ὅσην θὰ ἥδύναντο νάπαγάγωσι πέντε ἀμάξια. Περὶ δὲ τῶν ἀρωμάτων σιγῆ, διότι ταῦτα εἰναι οὔτω κοινὰ αὐτόθι δσον δ ἄρτος παρ' ἡμῖν καὶ ἀντὶ δόμοιως μικρῶν τιμῶν πωλοῦνται. Ἄλλ' οὐδὲν τολμῶ πλέον νὰ εἴπω περὶ πολυτίμων λίθων καὶ χρυσούφαντων ἐνδυμάτων καὶ ἀλλου πλούτου, διότι τὰ τοιαῦτα θὰ ἥσαν παρ' ἡμῖν ἀπιστα καὶ ἀνήκουστα.»

Διὰ τοιούτων χρωμάτων ἔζεικονίζει δ λιτός Γερμανὸς κληρικὸς τὸν πλοῦτον καὶ τὴν ἀκμὴν τῆς ηγετοῦ κατὰ τὸν ΙΔ' αἰῶνα. Ἀληθὲς δὲ εἶναι ὅτι ἡ ἐποχὴ αὐτη ὑπῆρξεν ἡ λαμπροτάτη διὰ τὴν Κύπρον. Ἐκτοτε δὲ οὔτε συμφοραὶ ἔλειψαν, ἐν αἷς καὶ ἡ τῷ 1473 ὑπὸ τῶν Γενουηνίων κατάληψις τῆς Ἀμυρόχωστου, οὔτ' ἔβράδυνε νὰ ἐπέλθῃ κατ' δλίγον ἡ παρακμὴ, ἔως ἡ Βενετία ἔζητησεν ἐπωφελουμένη δεξιῶς τῶν περιστάσεων καὶ τῆς ὑπαρχούσης διχονοίας νὰ κατακτήσῃ τὴν ηγετον. Ὡς δργανον δὲ ταύτης τῆς ἀποκτήσεως ἔξελέχθη ὑπὸ τῆς βενετικῆς συγκλήτου ἡ ὁρατία θυγάτηρ τοῦ εὐπατρίδου Κορνάρου Αἰκατερίνη, ἡτις στεφθεῖσα μετὰ τοῦ βασιλέως Ἰακώβου, μετὰ τὸν τούτου ὑποπτὸν θάνατον ἡναγκάσθη ὑπὸ τῆς πολιτείας νὰ παραχωρήσῃ εἰς αὐτὴν τὴν γλυκεῖαν ηγετον. Καὶ διὰ μὲν τὴν ιστορίαν ἡ Αἰκατερίνα Κορνάρου εἶναι ὅ τι ὑπῆρξε καὶ διὰ τὴν σύγκλητον τῆς Βενετίας, τὸ δργανον τῆς κατακτήσεως τῆς Κύπρου ὑπὸ τῶν Βενετῶν διὰ δὲ τὴν μυθιστορίαν, τὴν ποίησιν καὶ τὴν γραφικὴν ἡ κέρη αὐτη τῆς βενετικῆς πολιτείας, ἡ ὁρατοτάτη γυνὴ τοῦ αἰῶνος, ὑπῆρξε τὸ ἀντικείμενον ἀξιολόγων καλλιτεχνημάτων δι' ὧν παριστάνονται αἱ δραματικαὶ περιπέτεια,

τοῦ βίου τοῦ δραΐου τούτου θύματος σκοπῶν μοχθηρῶν ἀλλοτρίας φιλοδοξίας.

Οὕτως ή Κύπρος ἔγεινε τῷ 1489 κτῆμα βενετικὸν, ἡ δὲ σημαία τοῦ βασιλείου ἐπὶ δυψηλοῦ ἴστοῦ ἐστήθη ἐν τῇ πλατείᾳ τοῦ ἀγίου Μάρκου ὡς καὶ ἡ σημαία τῆς Κρήτης καὶ ἔπειτα ἡ τοῦ Μωρέως. Ἐκτὸς ποικίλκης ὑπέστησεν τύχας τὰ τρία ταῦτα βασιλεῖα τῆς βενετικῆς ἀρχῆς ὃ μὲν Μωρέας εἶναι ἀπὸ ἡμίσεος ἥδη αἰώνος ἐλεύθερος, ἡ δὲ Κρήτη στενάζει ἔτι ὑπὸ τοὺς Τούρκους καὶ ἡ Κύπρος εἶναι κτῆσις ἀγγλικὴ, ἀλλ’ οἱ τρεῖς ἴστοι ὑψώνται ἔτι ὡς πάντοτε ἐν τῇ μεγάλῃ πλατείᾳ καὶ συγκρητικῶς περιστερῶν περιπτανται τὰ σήματα τῆς παλαιᾶς δόξης τῆς πόλεως, ητίς ἐγήρασεν ἐν ᾧ ἀναθάλλουσιν ἄλλαι πόλεις καὶ ἄλλα κράτη, τότε ἀνάξια λόγου. Τοιαύτη ἡ μοῖρα τῶν ἀνθρωπίνων προγυμάτων!

Ἐπὶ τῇ βενετοκρατίᾳ ἐξέπειτεν ἡ Κύπρος οὐσιωδές ἔξελιπεν ὃ ἵπποτικὸς ἐκεῖνος χαρακτήρι θν περιεβάλλοντο οἱ κάτοικοι ἐπὶ τῶν Λουζινιάν, οὓς δὲν ἔθερει, ἐν τέλει μάλιστα τῆς ἀρχῆς αὐτῶν, ἡ Κύπρος ὡς ζένους, ἀλλ’ οἵονεὶ δυνατείαν ἐθνικήν. Διωκείτο δὲ ἡ Κύπρος ἐπὶ Βενετῶν οίονεὶ μέγας ἀγρός μεμισθωμένος εἰς καλλιεργητάς ἐστέλλοντο δὲ αὐτόσιες τρεῖς διοικηταὶ, δύο ταυμίαι καὶ εἰς προνοητής ἔχων ὑπ’ αὐτὸν χιλίους Ἀλβανούς καὶ ἡ νῆσος ἦτο διηρημένη εἰς δώδεκα τμήματα, ἐν ἑκάστῳ δὲ τούτων στρατιωτικὸς ἀρχηγὸς ἐφορύτιζε περὶ τῆς τάξεως καὶ ἡσυχίας. Οὕτω δὲ διοικουμένη ἀπέφερεν ἡ νῆσος εἰς τὸ δημόσιον ταμεῖον τῆς Βενετίας περὶ τὰ 42,500,000 φράγκων καθαρὸν ἀπότιον κέρδος.

Ἄλλα κατ’ ὀλίγον ηὔξησεν ἡ δύναμις τοῦ τουρκικοῦ κράτους, τῷ δὲ 1570 ἐκατοντακιστήλιοι Τούρκοι ἐποιλιόρκησαν ἐπὶ ἐπτά ἑδομάδας τὴν Λευκωσίαν, ἔνθα μόλις ὑπῆρχον 40,000 ἐγόπλων. Ἡ πόλις τέλος ἐκυριεύθη, ἑδομάδα δὲ ὅλην ἐξηκολούθησεν ἡ σφαγὴ καὶ ἡ δήσωσις. Ὅπερ τὰς εἰκοσι χιλιάδας Χριστιανῶν ἐσφάγγησαν, τὰ δὲ λάφυρα ὑπῆρχαν μυθώδη. Τὰ πολυτιμότατα τῶν λαφύρων μετὰ χιλίων εὐγενῶν παρθένων ἐπειθάρεσθησαν εἰς τὰ πλοῖα ὡς φόρος πρὸς τὸν σουλτάνον, ἔτοιμα νὰ πλεύσωσιν εἰς Κωνσταντινούπολιν ἀλλὰ τότε, ὡς ἀναφέρεται, γενναία Ἐλληνὶς κόρη διεισδύσα μέχρι τῆς πυριτιδαποθήκης τοῦ πλοίου ἔνθα εἶχεν ἐπιθίθεσθη, ἔθηκε πῦρ. Ἡ φλόξ ἐπέκλησε ζωηρὰ, πυρπολοῦσα καὶ τὰ δύο ἄλλα πλοῖα, καὶ αἱ κόραι αἱ πρωτοριμέναι ὡς φόρος πρὸς τὸν Σουλτάνον ἔγεινον εὐγενῆς φόρος θυσίας ὑπὲρ τῆς ἰδέας τῆς πατρίδος καὶ τῆς ἐλευθερίας.

Μετὰ τὴν ἀλωσιν τῆς Λευκωσίας ἡ κατάκτησις τῆς λαιποῆς νήσου δὲν ἦτο δυσχερής. Ἄλλα τὸ δυχυρὸν φρούριον τῆς Ἀμυρόχωστου δὲν παρεδίδετο· παρηλθούν ἑδομάδες, μῆνες, ἐν ἕτος καὶ

πλέον, ἀλλ’ ὁ γενναῖος Βενετὸς φρούραρχος Βραγχαδίνος ἀνθίστατο εἰς τὰς ἀπαιτήσεις τοῦ σεραπιέρη Μουσταφᾶ. Τέλος ἔπειτεν ἡ Ἀμυρόχωστος γενναίως, ὃ δὲ Βραγχαδίνος καὶ οἱ περὶ αὐτὸν ὑπέστησαν θάνατον μαρτύρων. Τὸ οἰκτρὸν τέλος τοῦ γενναίου Βενετοῦ περιγράφει διὰ τῶν ἔξης συγκινητικώτατα ἐν τῇ ἴστορίᾳ τῆς Κύπρου, τῇ ἐκδοθείσῃ τῷ 1788, ὁ Κύπρος ἀρχιμανδρίτης Κυπριανός· «Τὴν ἀκόλουθον ἡμέραν, 7 Αὐγούστου (1571), ἀνέβη εἰς τὴν Ἀμυρόχωστον ὃ ὑπερήφανος Μουσταφᾶς ὡς νικητής μετὰ δόξης καὶ θυάμβου, περικυλλούμενος ἀπὸ ἔλους τοὺς ἀξιωματικοὺς τοῦ στρατεύματος ἐν μέσῳ μιᾶς ἀγγολογῆς ἀκαταπάύστου τῶν πυροβόλων καὶ μουσικῶν δργάνων, καὶ εὐθὺς μετὰ τὴν ἀνδσιον προσευχὴν τοῦ εἰς τὴν ἔκει ἀγίαν Σοφίαν προστιμαθεῖσαν, ἐπρόσταξε καὶ ἐκρέμασαν τὸν Ἀθλιον Λουρέντζον Τιέπολον, εὐγενὴ Βενετζιάνον Καπετάν τῆς Πάρου, εἰς τὴν ἀντέναν μιᾶς τῶν γαλέρων, καὶ τὸν κυβερνήτην τοῦ ἱππικοῦ στρατεύματος. Τῇ 17, ἀξιοθέρηντος ἡμέρα παρασκευῆς, ἀφ’οῦ ἐπέστρεψεν ἀπὸ τὸ τζαμί, ἐπρόσταξε καὶ ἐφέρθη σιδηροδέσμιος ἔμπροσθεν παντὸς τοῦ στρατεύματος ὃ τρισάθλιος Μαρκαντώνιος Μπραγαδίνος, τρομακτισμένος, κατάστικτος ἀπὸ πληγᾶς, ἐλεισινὸν τοῖς δρῶσι θέαμα. Ἐπρόσταξεν αὐτὸν νὰ φέρῃ εἰς τὸν δύμους ἀπὸ μίαν πυρίδα γυμάτην χῶμα εἰς ὅλας τὰς σειρὰς τῶν κανονίων ἄνω καὶ κάτω, καὶ διεργάμενος ἀπ’ ἔμπροσθέν του νὰ σκύπηται ἔως γῆς νὰ τὸν προσκυνῆ ὡς νικητήν του εἴτα ἔφερον τὸν ταλαιπωρον εἰς τὴν θάλασσαν, τὸν ἔσταλαν ἐπάνω εἰς μίαν καθίκλαν καὶ μὲ μίαν κορώναν εἰς τὸν πόδας του, ὑψώσαν αὐτὸν εἰς τὴν γαλέραν τοῦ καπετάνου τῆς Ρόδου» δείχνοντές τον εἰς ὅλον τὸ στράτευμα, ἡ βοὴ τῶν ἐνεμπατικιῶν φωνῶν τῶν βαρβάρων γιανιτζάρων ἐνέπλησε τὸν ἀέρα. Ἐκεῖθεν ἀποκρεμάσαντες ἔφερον τὸν δύστηνον εἰς τὴν πλατείαν, τὸν ἐγένυντας, τὸν ἐκαθαλλίκευσαν ἐπάνω εἰς μίαν ἀγελάδα ἀδιάντροπα καὶ μὲ τοὺς ἡγουμένους τυμπάνων τὸν ἐπειριγύρισαν τὴν πόλιν φωνάζοντες καὶ ὑερίζοντες. Εἶτα τὸν ἔρριψαν εἰς τὴν γῆν καὶ σκληρῶς τὸν ἐγδαρεν ὡς ζῶον ἔνας καταρραμένος Ἐβραῖος. Υπόφερε μὲ ἀνδρεῖαν καὶ σταθερότητα μαρτυρεῖ καὶ ὁ ἀθλητὴς Μπραγαδίνος, ὑερίζων καὶ καταπύων τὴν βαρβαρότητα καὶ τὴν ἀθεσμον θορκείαν των. Τὸ δέρμα του μετὰ ταῦτα ἐγέμισαν ἄχυρα καὶ κρεμασθὲν εἰς μίαν ἀντέναν τῆς γαλέρας περιηλθε πάξαν τὴν παραθαλασσίαν τῆς Συρίας εἰς ἔνδειξιν τῶν θηριωδῶν ἀνδραγαθῶντων τοῦ βαρβάρου ἐκείνους γένους καὶ εἰς καταφρόνησιν τῶν Χριστιανῶν. Τὸ δὲ σῶμά του ἔτεμον εἰς μέρη καὶ ἐπρόσταξε νὰ κρεμάσουν εἰς κάθε σειράν κανονίων ἔνα μέρος καὶ τὸ δέρμα μὲ τὰς κεφαλὰς τῶν ἀνδρεῖων Ἐκτορος Βαγγλιῶνες καὶ λοιπῶν ἐστάλη οἱ Κωνσταντινούπολιν.»

Μετὰ τὴν ὡμὴν ταύτην ἐγκαίνισιν τῆς ἐν Κύπρῳ τουρκοκρατίας τὶς νὰ εἰπωμεν πλέον περὶ τῆς θλιβερᾶς ταύτης περιόδου ἡτις διήρκει μέχρι τῆς χθὲς καὶ πρώην; 'Ἐν τῷ παλατίῳ τῶν Δογῶν ἐν Βενετίᾳ ὑπάρχει ἐζωγραφημένη σειρὰ εἰκόνων τῶν δογῶν πάντων μία μόνη λείπει εἰκὼν καὶ ἔκει μέγας πέπλος ἐζωγραφημένος φέρει τὴν ἐπιγραφὴν τόνδε: locus Marini Falledri decapitati pro criminibus (τόπος Μαρίνου Φαλλέρου καρατομηθέντος διὰ τὰ αὐτοῦ ἐγκλήματα). "Ομοιόν τι δύναται νὰ πράττῃ διστορῶν τὰ τῶν ἑλληνικῶν χωρῶν ὅταν φθάνῃ εἰς τὴν μοιραίαν περίοδον τῆς τουρκοκρατίας. 'Επιρρίπτομεν λοιπὸν καὶ ἡμεῖς ἐνταῦθα ἀντὶ πάσης ἐξιστορήσεως μέλανα πέπλον ἐπὶ τῆς ἐν Κύπρῳ τουρκοκρατίας. Τί γάρ καὶ νὰ διηγηθῶμεν; Τὴν κατάπτωσιν τοῦ φρονήματος τῶν Κυπρίων ἢ τὴν ἐρήμωσιν τῶν δασῶν ἢ τὴν παραμελησιν τῆς καλλιεργείας ἢ τὴν ἔκπτωσιν τῶν ἀλατοπηγίων ἢ τὴν ἐπελθοῦσαν διαφθορὰν καὶ αὐτοῦ τοῦ κλίματος καὶ τὴν πληθὺν τῶν νοσημάτων; Δὲν ἀρκεῖ νὰ δείξῃ τὴν παραμὴν τῆς νήσου ἢ σπουδαία ἐλάττωσις τοῦ ἀριθμοῦ τῶν κατοίκων, δεῖτις ἐπὶ μὲν τῶν Λουζινιάνων ὑπερέβαινε τὸ ἡμίσυο ἑκατομμύριον, νῦν δὲ, ὑπὸ ἄλλων ἄλλως δριζόμενος, φαίνεται ἀνεργόμενος τὸ πολὺ εἰς 180,000; 'Η εἰκὼν εἶνε θλιβεράς ἀς καλυφθῆ μᾶλλον διὰ μέλανος πέπλου καὶ ἀς τεθῆ ἢ ἐπιγραφὴ pro criminibus.

'Οποῖόν τι δὲ τὸ μέλλον τῆς Κύπρου νῦν ὅτε ἄλλοι πάλιν ξένοι, λαὸς ἐμπορικὸς καὶ βιομηχανικὸς, οἵονει οἱ Φοίνικες τῶν κατωτέρων χρόνων, κατέλαβον τὴν ἑλληνικωτάτην νῆσον; 'Ἐν τῷ ἀνταγωνισμῷ τῶν Ἀγγλῶν καὶ τῶν Ἐλλήνων θὰ νικήσῃ τὸ στοιχεῖον τὸ ἑλληνικὸν καὶ θὰ ὑπερευδοκιμήσῃ τοὺς ὑπερβορείους ἐν τῇ χώρᾳ ἐκείνῃ, ἔνθα ἄλλοτε ὑπερτέρησε τῶν Ἀσιανῶν; Εὐχηθῶμεν τοῦτο καὶ ἐπίσωμεν ὅτι θὰ γείνη πρᾶγμα ἢ εὐχὴ ἡ ἐκφρασθεῖσα πρὸς τὸν νῦν Ἀγγλὸν διοικητὴν τῆς Κύπρου ὅτε ἐπεσκέψθη τὴν Λεμισσόν. «Ἐχομεν δι' ἐλπίδος, εἴπεν ἡ προϋπαντήσασα αὐτῷ ἐπιτροπεία, δεῖ τὸν Ἀγγλὸν θάκολον θῆσῃ τὸ ἐν ταῖς Ιονίοις Νήσοις καθιερώθεν παράδειγμα.»

Σ. Π. ΛΑΜΠΡΟΣ.

ΟΛΙΒΕΡ ΤΟΥΓΙΣ

Ἐκ τῶν τοῦ Καράλου Δικενσ. Συνίγεια: διε. σελ. 691.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΚΕ'

'Er ḥ ἐπανευρίσκομεν τὸν κύριον Φέιγγυν μετὰ τῆς συμμορίας αὐτοῦ.

'Ἐν ḥ ταῦτα συνέβαινον ἐν τῷ πτωχοκομείῳ, ὁ κύριος Φέιγγιν εὑρίσκετο ἐν τῷ φωλεῷ αὐτοῦ, — τῷ αὐτῷ ὅποθεν ἡ Νάνση παρέλαβε τὸν Ὀλιβέρο. 'Εκεῖ καθήμενος πρὸ τῆς καπνιζούσης θερμάστρας εἶχεν ἐπὶ τῶν γονάτων τοῦ φυσηρὸν, δι' οὗ προηγουμένως ὑπεξέκαυσε τὸ πῦρ ἀλλ'

ἡδη ἡν̄ βεβούσιμένος εἰς σκέψεις, ἐσταυρωμένας δ' ἔχων τὰς χεῖρας καὶ τὸ μέτωπον κεκλιμένον ἐπὶ τοῦ στήθους, παρετήρει ἀφηρημένος τὰς ἐσκωριασμένας πυρολαβίδας.

"Οπισθεν αὐτοῦ δ' πονηρὸς Ἀπανωλαδιᾶς, ὁ κύρος Τσάρλου Μπέιτς καὶ δ' κύριος Τσίτλιγκ ἐκάθηντο πρό τινος τραπέζης, παιζόντες μετὰ μεγάλης προσοχῆς καὶ ἀφοσιώσεως οὐσίσ· δ' Ἀπανωλαδιᾶς ἔκαμψε καὶ τὸν μόρτον ἀπέναντι τῶν ἑτέρων δύο. 'Η εὐφυὴς αὐτοῦ πάντοτε φυσιογνωμία, ἥτο εἴπερ ποτε καὶ ἀλλοτε ἐνδιαφέρουσα, ἔνσκα τῆς μεγίστης προσοχῆς ἦν κατέβαλεν εἰς τὸ παιγνίδιον, καὶ τῆς φροντίδος ἦν ἐδείκνυν, δισάκις παρουσιάζετο εὐκαιρία, εἰς τὸ νὰ ῥίπτῃ ἀστραπηδὸν τὸ βλέμμα εἰς τὰ χαρτία τοῦ κυρίου Τσίτλιγκ καὶ εἰς τὸ νὰ κανονίζῃ συνετῶς τὰ ἴδια τοῦ συμφώνως πρὸς τὰς παρατηρήσεις, ἃς ἐποίησεν ἐπὶ τῶν τοῦ γείτονός του. 'Ἐπειδὴ ἥτο πολὺ ψυχός, ἔφερε τὸν πίλον ἐπὶ κεφαλῆς, ώς εἶχε συνήθειαν· διὰ τῶν δδόντων δὲ ἔσφιγγε πηλίνην πίπαν, ἥτο ἐξῆγε τοῦ στόματός του μόνον δισάκις ἥθελε νὰ πίῃ ἀναψυκτικὸν ποτὸν ἐκ μεγάλου τινὸς κανατίου, πλήρους γχίν καὶ ὅδατος, τεθειμένου δὲ ἐπὶ τῆς τραπέζης διὰ τὴν διασκέδασιν τῆς συντροφιᾶς.

Καὶ δ' κύρος Μπέιτς ἐπίσης προσεῖχεν εἰς τὸ παιγνίδιον του· ἀλλ' ἐπειδὴ ἥτο φύσεως ταραχωδεστέρας τῆς τοῦ ἐντίμου φίλου του, προσέτρεχε συχνότερον εἰς τὸ κανάτιον τοῦ γχίν, καὶ ἐτόλμα καὶ ἡ λέγη πολλοὺς ἀστείσμονες καὶ παρατηρήσεις ἀναρμόδυτους, οὐδόλως ἐμπρέποντας εἰς σοθικὸν οὐσιοπαίκτην. 'Ο Ἀπανωλαδιᾶς, ἐκ τῆς συνδεούσης αὐτοὺς στενῆς φιλίας δρμώμενος, πλέον ἢ ἀπαξ ἐποίησεν εἰς τὸν ἀξότιμον σύντροφόν του τὰς δεούσας παραστάσεις, ἃς δ' κύρος Μπέιτς ἐδέχετο ἐπιχαρίτως, περιορίζομενος μόνον εἰς τὸ νὰ παρακαλῇ τὸν φίλον του νὰ ὑπάγῃ νὰ κουρεύεται ἢ νὰ ξύνῃ κοιλιαῖς. 'Η ἐτοιμότης τῶν ἀπαντήσεων τούτων καὶ ἄλλων παραπλησίων, εὐφυῶν ἄμα καὶ ἀβροτάτων, διήγειρον εἰς τὸν ὑπατὸν βαθμὸν τὸν θαυμασμὸν τοῦ κυρίου Τσίτλιγκ. 'Ἄξιον παρατηρήσεως εἶναι δεῖ τὸ τελευταῖον οὐτος καὶ δ' κύρος Μπέιτς ἔχαγον πάντοτε· δὲ περίστασις αὕτη ἀντὶ νὰ δισκερεστῇ τὸν κύρο Μπέιτς, ἔφαντο τούναντίον δεῖ τὸν διεσκέδαζε τὰ μέγιστα· εἰς τὸ τέλος ἐκάστου παιγνιδίου ἐγέλα σφοδρότερον τοῦ συνήθους καὶ διεκήρυττεν δεῖ καθ' ὅλον του τὸν βίον δὲν ἔλαβε τοσαύτην εὐχαρίστησιν εἰς χαρτοπάγνιον.

«Χάνομεν διπλῆ τὴν παρτίδα, εἴπεν δ' κύρος Τσίτλιγκ, μορφάσας καὶ ἐξαγγιγών ἡμίσειαν κορώνων τοῦ θυλακίου του· ποτέ μου δὲν εἶδα τύχην σὰν τὴν δικήν σου, Τζάκ· τί το θέλεις ἀνεῖχεν ὡραῖα χαρτιά δ' Τσάρλου καὶ ἔγω, τί ποτε δὲν ἡμιπορέσαμε νὰ κάμωμεν.»

«Η παρατηρησίας αὕτη, ἥ μᾶλλον δ' παραπο-